

μὲ παρεκάλεσεν ἐπιμόνως νὰ τῆς ἐπιτρέψῃ νὰ διδάξῃ τὴν Μήδειαν. Ἀντέστην ἐπὶ τινα χρόνον φοβούμενος δι' αὐτὴν τὸν κόπον καὶ τὸ βάρος τοῦ μέρους τούτου. Μὲ κατέπεισε τόσῳ πνευματωδῶς ὅτι ἔχει τὴν δύναμιν νὰ παραστήσῃ τὸ μέρος τοῦτο, ὡς τε κατεπείσθην. Κατεπείσθη μάλιστα καὶ ὁ διευθυντὴς τοῦ γαλλικοῦ θεάτρου κ. Περρέν, πρὸς ἓν ἐκείνη σηνεκοίνωσε τὸν σκοπόν της, καὶ ἐγένετο ἡ διανομὴ τῶν παραστώπων. Ὁ Μαυρέ-Σουλλή ἔμελλε νὰ παραστήσῃ τὸν Ὄρφέα, ἢ οὐρία Βερέτα τὴν Κρέουτων. Ἡ Σάρρα Βερνάρδη ἔμεινε πιστὴ εἰς τὴν ἐπιθυμίαν της. . . . ἀλλὰ . . .

Δέν ήξενρω, ἀλλὰ νομίζω δὲ δὲν δύναμαι νὰ περιτώσω μάλισταν τὴν Ὅδυσσειαν τῆς πτωχῆς μου τραγῳδίας, ἢ διὰ τῆς φιλοσοφικῆς ταύτης σκέψεως ἣν ἀπευθύνω τοῖς νεωτέροις μου συναδέλφοις. Τοία εἶναι τὰ ἐπικγέλματα ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ, δι' ἣνταρχούς ἀπαιτεῖται. Νπομονή. Εἶναι τινας αηπούργων, υκυσικῶν καὶ συγγραφέων δραματικῶν.

(Μελέτη Ἐργάτων Δεργουνέ, μεταφρασθεῖσα ἐκ τοῦ Γαλλικοῦ ὑπὸ Μ. Π. Α.).

## ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΟΜΗΤΟΣ ΜΟΤΖΕΝΙΓΟΥ\*

### ΕΠΙΣΤΟΛΗ

### ΤΟΥ ΚΟΜΗΤΟΣ Σ. ΒΟΡΟΝΤΖΟΒ

Ἡ λυπηρὴ κατάστασις εἰς τὴν περιέπεσσην ὁ κόμης Μοτζενίγος, προσληπτοῖς ἐνεκαὶ τῆς ἀριστώσεως καὶ τῶν πιστῶν καὶ δικούμων αὐτοῦ ὑπηρεσίῶν, ἃς προσήγεγκε τῇ ἡμετέρᾳ αὐτοκρατορίᾳ, εἶναι ἀξιομφιέστατος. Τῆς πρασιχῆς τῆς αὐτοκρατείας. Οὐχὶ μόνον δὲν ἀντημείφη ἀναλόγως τῷν ὑπηρεσίῶν αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ ἀπώλεσεν ἐνεκεν τὸν τὸν πλεῖστον τῆς περιουσίας αὐτοῦ καὶ πάσχει ἀχρι τοῦδε οὖν δλίγον πρὸς ζημίαν τῆς τιμῆς αὐτοῦ ἀνταξίας τῆς ἐπιτημότητος τοῦ ὄντιματος αὐτοῦ. Ἐπίτρεψόν μοι, φίλε μου, νά δοι ἐκθέτω πρὸς γνώσιν σου τὸ παρελθόν καὶ ἐνεστῶς τοῦ δυστήνου τούτου ἀνθρώπου, τὴν θέσιν τῆς αἰκαγγενείας αὐτοῦ καὶ τὸ ἐπόκτενόν της Ρωσίας, τὸ μένεκκ καὶ ἀπώλετο.

\* Η εὗθετη πειστολής ἀφηγησίας αὗτη ἐγράφη παρὰ τοῦ διετέλευτου κόμητος Σ. Βοροντζέβη μετὰ τὴν εἰς Πελοπόννησον ἐκστρατείαν τυχόντος ἀδείας ἀπονοσίας μετέβη εἰς Πίσαν τῆς Ἰταλίας κατά τὸ 1777 ἔτος ἐνθα καὶ ἐγνώρισε τὸν κόμητα Μοτζενίγον. Η βιογραφικὴ αὗτη ἔξιστερησις ἦν ἀρδομένη ἐκ τοῦ «Ρωσικοῦ ἀρχείου» (1878 ἡρ. 12 σελ. 413). ἔσταλη πάρα τοῦ κόμητος Βοροντζέβη τῇ αρραγτῇ Σαναδόνδσκῃ μεγάλως ἰσχύοντα τότε ἐν τῇ αὐλῇ τῆς Αλκατερίνης, εὐρίσκεται δὲ ἐν τῷ ἐν Λίσσαχ ἀρχείῳ τοῦ διουργείου τῶν Ἑλωτερικῶν ἐν τῷ Ἐνετικῷ αὐλικῷ τοῦ 1784. Ο κόμης Μοτζενίγος ἀκριβῶς τότε δέ τη ἐγράφη ἡ παρούσα ἥτο ἐν Ἐνετίᾳ ἀντιπρόσωπος τῆς Ρωσίας, ἀποδιώσας περὶ τὸ 1801 ἵτος περίπου. (Σ. Μ.).

· Η οἰκογένειας τῶν Μοτζενίγων εἶναι ἡ ἐπιτημοτάτη ἐκ τῶν τῇς· Ἐνετικῆς δημοκρατίας, λόγῳ ἀργυριότητος καὶ διασημότητος τῶν μεγάλων αὐτῆς ἔργων· τὰς ὑπ' αὐτής πεπραγμένα, ὥρ' ἀπάντων τῶν ιστορικῶν θνητογράφοντας. Ο σύγχρονος δῆμος εἶναι ὁ δῆμος τῆς δημοκρατίας τούτης καὶ οὐδεμίας ἔπερας οἰκογένειας ἐσχε πλειοτέρους. Κατὰ τὴν δευτέραν Σταυροφορίαν δταὶ οἱ Γάλλοι καὶ οἱ Ἐνετοὶ προδοτικῶς ἐγένοντο κάτοχοι τῆς Κωνσταντινουπόλεως οἱ τελευταῖς οὖτοι κατέκτησαν τὸ πλεῖστον τῆς Πελοποννήσου, Κρήτης, Εύβοίας καὶ ἀπόστας σχεδόν τὰς νήσους, ὃν ἐγενόμεθα κύριοι κατὰ τὰν παρελθόντα χιλιάδαν ἐν Ἀργειαλάγει. Μετὰ παρέκκεισιν ἐτῶν πεντακισθυρῶν οἱ Ἐλληνες ἐκδιώξαντες τοὺς Γάλλους ἐκ τῆς πρωτεύουσας αὐτῶν, ἐκ Θράκης καὶ τῶν λοιπῶν χωρῶν τῇς· Ἐλλάσσον, συγκέκτην τῇς Ἐνετίκης συνθήκην παραχωρήσαντες αὐτοῖς πᾶν τὸ παρ' αὐτῆς ἄρπαχθέν. Τότε αὗταὶ διπλαὶ ἐδραιώσῃ τὴν ἐν ταῖς χώραις ταύταις αυριαρχίαις αὐτῆς, ἀπέστειλεν ἐκεῖ μέρος τῶν ἀρχαίων πολιτῶν καὶ εὑπατριδῶν ἐδρασασαὶ ἀπανταχοῦ κατὰ τὸ παράδειγμα τῶν ἀρχαίων Ρωμαίων ἀποικίας. Μεταξὺ τῶν εἰς Πελοπόννησον μεταναστευούσαντων εὑπατριδῶν ὑπερδέξεν εῖς καὶ ὁ Μοτζενίγος. Οἱ ἀπόγονοι αὐτοῦ καὶ οἱ πρόγονοι τοῦ ἡμετέρου ἐγένοντο ἐν τῇ χώρᾳ ἐκείνῃ κύριοι μεγάλων κτημάτων, ἀτινα οὐχὶ μόνον ἐν τοῖς ἀρχαίοις γεωγραφικαῖς χάρταις φέρονται τὸ δυομήν τῶν Μοτζενίγων, ἀλλὰ καὶ μέχρι τοῦδε οὕτω ἀποκαλούνται, καὶ πλεῖσται δεκαὶ οὖτείσαι ἐν Κορώνῃ καὶ Μεθώνῃ ὑδρίσται μετὰ τῶν σημάτων αὐτῶν, οἵτινες μάρτυρες εἰσιν ὁ κέρμης Θεοδώρος Γρηγόρεως·<sup>1</sup> οὐδὲ ὁ στρατηγὸς Γεννέλλης. Ἐν ἀρχῇ οἱ πρώτοι μετανάσται ἐτήρησαν τὸ δυτικὸν αὐτῶν Ορθοκεντρικό, μεταγενετέρως ὅμως πολλοὶ ἐξ αὐτῶν ἤρξαντο νὰ γυμφεύσωνται· Ἐλληνίδαις τῶν ἐπισήμων ἐγγωρίων οἰκογενειῶν, ἀπομνήσαντες κατέλειπον τέκνα αὐτήλια, ὃν αἱ μητέρες ἐβάπτιζον αὐτὰ κατὰ τὸ δρθιδόξον δόγμα. Η δημοκρατίας δὲν ἀπηγόρευε τοῦτο, πιθούσα δύον ἔνεστι νὰ κερδίσῃ τὴν ὑπέρ αὐτῆς εἶναι τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ, δι' ὃ τῇς αὐτῆς οἰκογενείαις πολλοὶ ἦσαν ἐν Ἐνετίκη μὲν τοῦ δυτικοῦ δόγματος, ἐν Ἐλλάδι δὲ τοῦ δρθιδόξου. Τὸ αὐτὸν ίδιως συνέβη καὶ ἐν τῇ οἰκογενείᾳ τῶν Μοτζενίγων. Εἰς τῶν προγόνων τοῦ ἡμετέρου, δρθιδόξου ἔδη δύτος, ἐνυμφεύθη τὴν θυγατέρα τοῦ πρίγκιπος Τόκη, κυριάρχου τῆς Ζακύνθου. Ο πρίγκιψις οὗτος ἀπεβίωσεν ἀγενούς ἀρρένων τέκνων, δι' ὃ τὴν περιουσίαν αὐτοῦ περιτελθείσην εἰς τὴν θυγατέρα του. Αλλ' οὐδὲν αὕτη νῆσος ἐπέτυπε τὴν πρωτοχήν τῇς· Ἐνετίας. Δι' ὃ κατέκτησεν αὐτὴν καταλείψασα τῷ νομίμῳ αὐτῆς κληρονόμῳ κτήματά τινας ίδιαίτερα τοῦ ἀποικισμένου πρίγκιπος, διτεῖς κατέχει μέχρι τοῦδε ἐκεῖνος περὶ οὗ γράφω τὴν παρούσαν, καὶ ἀτιναὶ παρεῖχον αὐτῷ εἰσόδημα πρὸ τῆς προσωποκρατήσεως αὐτοῦ ἐξ ἐνέκ μέχρι δέκα χιλιάδων ἕσσοιλίων γῆν δὲ οὐδὲ δύολα. Οτε ὁ Σουλτάνος Βαγιαζήν ἐξεδίωξεν

ἀλοσχερῶς τοὺς Ἐνετοὺς ἐκ Πελοποννήσου, ἢ δημοκρατίκη πάρεχώρησεν ἀπαρτικούς τοῖς ἀπολέσαις τὰς γαίας αὐτῶν, ἀλλας γαίας ἐν Κρήτῃ ἔνθα οἱ Μοτζενίγοι ἐλαθεὶς παρὰ τῇ Ρεθύμνῳ διασήμους, ἃς κατεῖχον μέχρι τῆς ὑπὸ τῶν Ὀθωμανῶν κατακτήσεως τῆς νήσου ταύτης μεθ' ὁ μετηνάστευσαν εἰς Ζάκυνθον. Ὅσοι ἐκ τῶν εὑπαπεριβόλων Ἐνετῶν ἐτήρησαν τὰ δυτικὰ δόγματα, ἐπέστρεψαν εἰς Ἐνετίαν, ἔνθα οἱ ἀπόγονοι αὐτῶν ἀπολεύθησαν προνομίων καὶ κυριαρχικῶν δικαιωμάτων. Οἱ τῆς Ἐνετίας Μοτζενίγοις ἐπανειλημμένως προέτρεψαν τοὺς Ζάκυνθίους Μοτζενίγους νὰ ἐπανέλθωσιν εἰς τὸ πάτριον αὐτῶν δόγμα, ἀλλὰ μάτην. Οἱ τελευταῖς οὖτοι καὶ τοις ἀπώλεσκυ τὰς κτήματάς αὐτῶν ἐν Ἑλλάδι, δὲν ἀπώλεσαν δύματα καὶ τὴν πρὸς αὐτοὺς συμπάθειαν, τὴν πίστιν καὶ τὸ σέβας τοῦ ἐν ταῖς χώραις τῆς ταῖς νήσοις ταύτης λαοῦ. Ἀνάδοχος τοῦ ἡμετέρου Μοτζενίγου ὑπῆρξεν ὁ δρωτόνυμος αὐτῷ δόγματα καὶ ἵπποτης Σοδοίογράνδης. Οὗτος ἐξητήσατο παρὰ τοῦ πατρὸς τοῦ ἡμετέρου Μοτζενίγου ίνα ἀναδεγθῇ αὐτὸν ἐν Ἐνετίᾳ διὰ τοῦτο τοῦτον ἀναθρέψας αὐτὸν μέχρι τῆς ἡλικίας τῶν εἶκοσιν ἐτῶν, προσπαθῶν καὶ νό τον πείσῃ ν' ἀσπασθῇ τὸ τῶν δυτικῶν δόγμα.

Βλέπων ἐπὶ τέλους διὰ τοῦ θρησκεύματος αὐτοῦ ἦτο ἀναγκασμένος νὰ μένῃ ἀργός, μὴ δυνάμενος νὰ καθέξῃ θέσιν ἐπαξίαν τοῦ φνόματος αὐτοῦ, ἀπεφάσισε νὰ ὑπηρετήσῃ ἐν Ξένη χώρᾳ, παράδειγμα ἔχων τὸν θεῖον αὐτοῦ, διστις ὑπηρέτητε παρὰ τῷ δουκὶ τοῦ Ἀννοβέρου. Ἐνεκκα τῆς διμοδοξίας πάντοτε ἐπόθει νὰ ὑπηρετήσῃ ἐν Ῥωσίᾳ, ἀμοιρῶν δύματα σχέσεων παρ' ἡμῖν, ἐφοβεῖτο ἀποτυχίαν καὶ ματαίζειν δῆστοις. Ἐν τούτοις διὰ πᾶσαν περίπτωσιν ἐλαθεὶς ἀπόλυτον ἀδειῶν νὰ ὑπηρετήσῃ ἐν Ξένη χώρᾳ. Ταχέως δύμα; οἰκογενειακοὶ λόγοι ἡνάγκασσαν αὐτὸν νὰ καταλίπῃ πᾶσαν τοιαύτην ἴδειν, νὰ μεταβῇ εἰς Ζάκυνθον καὶ δικμείνῃ ἐπὶ τινα ἐτη ἐκεῖ διαρχῶς. Μετὰ ταῦτα ἐν ἕτοις πρὸ τοῦ μετὰ τῆς Πύλης ἡμετέρου ἀγῶνος, εὑρίσκετο ἐν Ἐνετίᾳ προτιθέμενος καὶ πάλιν νὰ ζητήσῃ ὑπηρεσίαν· κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην ἴδιως ἐπέστρεψεν ἐκ Ῥωσίας ὁ Μαρούτζης<sup>1</sup> μετὰ σπουδαίου βαθμοῦ καὶ παρασήμου. Τότε ἥρξατο διὰ Μοτζενίγος σκεπτόμενος διὰ ἐὰν μεταβῇς εἰς Πετρούπολιν ἐπιστρέψει μεθ' ἥττονος βαθμοῦ τοῦ Μαρούτζη διστις ἦτο πολὺ κατώτερος αὐτοῦ τὴν τε καταγγελίαν καὶ τὰ λοιπά, τοῦτο θέλει προσβάλλῃ τοὺς οἰκείους καὶ δύμωνύμους αὐτῷ καὶ ἐπιφέρει αὐτῷ ἐν τε τῇ Ζάκυνθῳ καὶ τῇ λαϊπῃ Ἑλλάδι αἰσχος καὶ χλεύην. Ἀνέβαλλε λοιπὸν τὸν σκοπὸν αὐτοῦ σκεφθεὶς διὰ δὲν ἥρμοζεν ἔδη τῇ ἡλικίᾳ του νὰ ἐπιδιώκῃ τύχην ὡς νεκνίας· ἀπεράσισε νὰ ἐπιστρέψῃ οἴκαδε πρὸς ἀνατροφὴν τοῦ υπερβολεῖ τοῦ υπερβολεῖ αὐτοῦ, διὰ ἐσκόπει νὰ κατατέξῃ κατόπιν, εἰς τὴν Ῥωσικὴν ὑπηρεσίαν.

Εὑρισκόμενος ἐν Ζάκυνθῳ ἔμαθε περὶ τῆς δικρονίζεως τῶν μετὰ τῆς

<sup>1</sup> Ἀντιπρόσωπος τῆς Ῥωσίας ἐν Ἐνετίᾳ περὶ αὐτοῦ ήτε τὰς ἐν τῷ Παρνασσῷ καταχωρισθείσας, ἐπιστολὴν Ταμέρα, τὸ 2ον αὐτῆς μέρος καὶ τὴν εἰκείαν σημείωσιν.

Πύλης σχέσεων ήμδην, ἐπειδὴ δέ μοι; οὐδέποτε εἶχεν ὑπηρετήσῃ ἢν τῷ στρατῷ, οὐδὲ καὶ νὰ σκεφθῆ ἡδύνατο περὶ στρατιωτικῆς ἐν Ἀρσίζ ὑπηρεσίας, τόσῳ μᾶλλον, καθ' ὅτον οὐδὲ ἐφαντάζετο τις τότε· δτὶ δὲ ῥωσικὸς στόλος ήθελεν ἐμφανισθῆ ἐν Ἀγαπολῇ. Διεῖγε λοιπὸν οὕτως ἡσύχως, ὅτε πρὸς δυστυχίαν αὐτοῦ ἡγκυροβόλησεν αἴρηνς ἀπέναντι τῶν κτημάτων αὐτοῦ ἀκριβῶς ἢ πρώτη ῥωσικὴ φρεγάτα φέρουσα φορτίον πολεμούσιων διὰ τὸν στόλον εἰς τὴν εἰς Πελοπόννησον ἐκστρατείαν. Ἡ φρεγάτα αὕτη ἀπομακρυνθεῖσα ἐκ τοῦ λιμένος τῆς Μαγνησίας περιεπλανᾶται ἐν χώραις ἀγνώστοις τοῖς ἡμετέροις γνωτικοῖς, στερούμενοις τῶν ἀναγκαίων γεωγραφικῶν χαρτῶν, πρωρῖστων εἰδημόνων τῶν λιμένων, δὲνεις οὐδεμιᾶς συστάσεως καὶ πάσχουσα τὰ μύρια (καθ' ὅτι δὲ Ἐνετὸς διοικητὴς ἀπηγόρευσε τὴν ἀποβίβασιν τοῦ πληρώματος καὶ πᾶσαν τῶν κατοίκων μετὰ τῆς φρεγάτας σχέσιν). Τῇ ἐπομένῃ τῆς ἀφίξεως αὔτης ἢ φρεγάτα προσήρχεται ἐπὶ βράχου καὶ ηθελεν ἀναμφιβόλως ἀπολεσθῆ, καθ' ὅτι τὸ οὖτος ήδη ἡρέστο νὰ εἰσφέρῃ. Τότε δὲ κόρης Μοτζενίγος ἐνεκα τοῦ ὅμοδόξου καὶ τῆς πρὸς τὴν αὐτοκρατορίαν δέροσιώτεως αὐτοῦ ἐναντίον πάσης ἀπαγόρευσεως, ἀπέστειλε πλείονας τῶν 300 ἀνδρῶν ἐκ τῶν ιδίων αὐτοῦ μετὰ λέμβων καὶ ἐπιδεξίων διδηγῶν, οἵτινες ἐργαζούσεντες περὶ τὰ δύο ήμερονύκτια μετὰ πολλῶν κόπων καὶ μάχηων ἀνελπίστως σχεδὸν ἔτωσαν τὸ πλοῖον καὶ ὕδη γησαν εἰς τὸν λιμένα, ἔνθα δὲ Μοτζενίγος παρέσχε πάντας τὰ χρειώδη τῷ πληρώματι, καὶ κατέπεισε τὸν διοικητὴν διὰ ίκεσιῶν καὶ δώρων νὰ ἐπιτρέψῃ τὴν ἐν Ζακύνθῳ ἐπισκευὴν τοῦ πλοίου. Οἱ πλοίαρχοι, οἱ ἀξιωματικοὶ καὶ ζπειν τὸ πλήρωμα ἐθεώρουν τὸν Μοτζενίγον σωτῆρα αὐτῶν. Κατὰ τὴν ἐκ Ζακύνθου ἀναγύρησιν αὐτῶν ἐπρομήθευτεν αὐτοῖς γεωγραφικοὺς χάρτας καὶ δδηγούς. Οἱ κόρης Ἀλέξιος Γρηγόριεντ<sup>1</sup> μαζίων παρὰ τῶν ἀξιωματικῶν τῆς φρεγάτας ἐκείνης περὶ τοῦ γεγονότος τούτου, καὶ μαθών παρ' ἀπόντων τῶν Ἑλλήνων ὁπαίχνιον πίστιν χαίρει δὲ Μοτζενίγος ἐν Ἐλλαδὶ, Ἀλεξανδρείᾳ, ἀπέστειλεν αὔτῷ ἐπιστολὴν εὐχαριστήριον, προσκαλῶν νὰ καταταχθῇ ἐν τῇ ῥωσικῇ ὑπηρεσίᾳ καὶ μένων ἐν Ζακύνθῳ, νὰ βοηθῇ τὸν στόλον παντοιοτέρως, καὶ χορηγῇ αὐτῷ τὰς ἀναγκαῖας εἰδήσεις περὶ παντὸς ὃ τι ηθελε συμβῆ ἐν ταῖς ἔχθρικας πλησιαχώροις ἐπαργίαις καὶ ἀλλαχοῦ ἐνθα ἔγει σχέσεις, ὑποσχόμενος αὐτῷ βαθμούς καὶ ἀμοιβῆς ἀπονεμηθησόμενας αὐτῷ παρὰ τῆς αὐτοκρατερᾶς, καὶ συγχρόνως πέμπων αὐτῷ δίπλωμα τοῦ βαθμοῦ συνταγματάρχου εἰς δὲ προεβίβατο. Μεγάλως ἐξέπληκτον αὐτὸν τοῦτο, καὶ ήθελησε νὰ ἐπιστρέψῃ τὸ ἔγγραφον ὡς ἀδαής τῆς στρατιωτικῆς ἐπιστήμης καὶ ἐπιθυμῶν νὰ ὑπηρετήσῃ ὡς πολιτικὸς καὶ οὐχὶ ἔχων τοσοῦτον θετμὸν βαθμόν, ἀνακριμνησκόμενος τοῦ Μαρούτζη. Καθ' ὅτι ἔστω καὶ ἀντισυνταγματάρχου βαθμὸς ήδύνατο νὰ δελεᾶσῃ αὐτὸν νεανίαν, οὐχὶ ὄμως καὶ πεσσαρακοντατεράκετῇ ήδη θν.

\*  
 δρον. Μή θέλων σμως; νὰ δυταρεστήσῃ δινθρωπον ἀθρόον ὅλως, εὐελπιστῶν  
 δὲ ὅτι ὁ Ἀλέξιος Γρηγόριεστις ('Ορλόβ) δὲν θέλει λείψη σκονιστῶν αὐτὸν  
 τῇ κυνηγερνήσει, ἀπήντησεν αὐτῷ ὅτι εὔγνωμονεῖ κύτῳ οὐχὶ διὰ τὸν βαθμόν,  
 ἀλλὰ διὰ τὴν εὐκαιρίαν ἣν παρέχει αὐτῷ ὅπως καταδεῖξῃ τὴν ἀκρον προ-  
 θυρίαν αὐτοῦ ὑπέρ τῆς αὐτοκρατείρας ἐκείνης ὑπέρ τῆς ἦτο πρόθυμος νὰ  
 θυσιάσῃ ἔκαυτόν τε καὶ τὴν περιουσίαν αὐτοῦ ἀπασκεν, καὶ διὰ τὸν διάδε  
 θέλει ἐγκαταλείψῃ πᾶσαν ίδιαιτέραν ἔργασίαν ὅπως ἐναπογοληθῇ εἰς τὰς  
 τοῦ κόμητος παραγγελίας. Τότε ἥρξαντο δίδοντες αὐτῷ ἀμφότεροι οἱ κό-  
 μητες καὶ ὁ Σπυρίδος παντοίκες παραγγελίας, τὴν προμήθειαν πάντων τῶν  
 χρειωδῶν τῶν εἰς Ζάκυνθον πρεσορμιζομένων πλοίων τοῦ ῥωσικοῦ στόλου,  
 ἥρξαντο αὐτοῦτοις παρ' αὐτοῦ ὄδηγούς, γεωγραφικοὺς χάρτους, τοπογρα-  
 φικὰς ἐκθέσεις τῶν παντοίων ἔχθρων χωρῶν, ἐγκέντουν ἀκριβεῖς ἐκθέσεις  
 περὶ τῶν προπαρασκευῶν τῶν Ὀθωμανῶν ἐν ταῖς χώραις ἐκείναις, ἐν αἷς  
 ὕφειλε νὰ διατηρῇ κατασκόπους ἐν Πελοποννήσῳ, Δουλτζίνῳ, Κρήτῃ καὶ  
 Τύνιδι, ἢναγκασσαν κύτῳ ν' ἀνακνεώσῃ τὰς ἀρχαίας αὐτοῦ σχέσεις ἐν Χει-  
 μάρρῳ, Ἀλβανίᾳ καὶ Δαλματίᾳ, ἐνθα οἱ πρόγονοι αὐτοῦ ἔχαρον μεγίστην  
 πίστιν, ἵνα καὶ αὐτὸς ἀχρι τοῦδε καὶ τοις δυστυχῶν χάρει. Ἐκ τῶν τοιῶν  
 τούτων ἐπαρχεῖῶν πλείστας τῶν πεντακισχιλίων ἐνόπλων ἀνδρῶν κατέπεισε  
 κατὰ διαφόρους ἐποχὰς νὰ ἔρωτι τὴν δπλα καὶ μετάγγιγεν ἐπὶ τοῦ στόλου,  
 κηδύμενος ἐπὶ τοσοῦτον τοῦ συμφέροντος τῆς κυνηγερνήσεως, ὥστε ἡ προσ-  
 αγωγὴ αὐτῶν οὐδεμίαν δικπάνην συνεπήγαγε διότι δὲν ἐδίδετο αὐτοῖς  
 οὐδὲ αὐτὴ ἡ μισθεδεσία μέχρι Πύργου, ἐνῷ οἱ λοιποὶ κύριοι εἰς πάντα Ἑλ-  
 ληνα, Ἀλβανὸν ἢ Δαλματὸν οὖς προτίγον μέχρι τῆς εἰς τὸν στόλον ἀφί-  
 ξεως, ἐπλήρωνον οὐχὶ ἔλαχοσον τῶν ἐξήκοντα ρουσσίων.

Αἱ πληροφορίαι ἃς ἀνεκοίνου περὶ τῶν ἐξοπλισμῶν τοῦ ἔχθροῦ ἦσαν το-  
 σοῦτον ἀκριβεῖς καὶ λεπτομερεῖς, ὥστε οὐδεὶς πρὸ αὐτοῦ ἐγίνωσκε καὶ  
 ἥδυνοτο κἄν νὰ πιστεύσῃ ὅτι κατὰ τὴν ἀνακωγὴν οἱ Δουλτζίνιοι καὶ ἡ  
 τῆς Τύνιδος κυνέργησι; ἥδυναντο νὰ συνθηκολογήσωσι τῇ Πόλῃ καὶ ἐξο-  
 πλίσωσιν ὅσον τὸ δυνατὸν πλείστας φρεγάτας καὶ πλοῖα, καὶ συνεννοού-  
 μενοι μετὰ τῆς τρίτης μοίρας ἦν ἀνέμενον ἐκ Κρήτης νὰ διευθυνθῶσι  
 κατ' εὐθεῖαν εἰς τὴν Νάξουσαν, λιμένα τῆς Πάρου, ἐνθα οἱ ἡγέτεροι ἐλιμε-  
 νίζοντο ἐν πληρεστάτῃ ἥτυχίᾳ, ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ἀνακωγῆς καὶ ἐνθα  
 ἥθελον ἀφεύκτως καταστρεψθῆ ὡς οἱ Τούρκοι παρὰ τῷ Τζεσρέ. Ἄλλ' ὁ  
 κόμης Μοτζενίγος αὐθωρεὶ ἐγνωστοποίησε περὶ τε τοῦ σκοποῦ καὶ τῶν δυ-  
 νάμεων αὐτῶν καὶ κατέδειξεν ὅτι ἐπένκυγκες εἶνε νὰ ὀδεύσωμεν κατὰ τοῦ  
 Δουλτζίνου ἐνθα τὸ πλεῖστον τῆς ἔχθρικῆς μοίρας ἥθεοίζετο. Συντείχη  
 τούτου ἐστάλη ναυτικὴ μοίρα, ἥτις διετάχθη νὰ διέλθῃ τῆς Ζακύνθου ὅπως  
 λάβῃ λεπτομερεῖς διδηγίας παρὰ τοῦ Μοτζενίγου. Οὕτος παρέσχεν αὐτῇ  
 πάντα τὰ χρειώδη, ἔδωκεν διδηγούς, ἐμπείρους τῶν λιμένων ἐκείνων καὶ  
 ἀνήγγειλεν ὅτι πρέπει νὰ σπεύσωσιν. Ἡ ἐν λόγῳ ναυτικὴ ἥμῶν μοίρα

έτυχεν αἰσίως τοῦ σκοποῦ αὐτῆς, καθ' ὅτι συναντήτασse τοὺς Δουλτζινίους, συνῆψε νχυμαχίαν ἐκδιώξασse αὐτοὺς μέχρι Πατρῶν ἀπέναντι τοῦ λιμένος τῶν δποίων συνήφθη ἑτέρα νχυμαχία, καθ' ἡν 17 τῶν μεγίστων ἐγθριῶν πλοίων κατεστράφησαν καὶ τὰ λοιπὰ 11 ἵσπεισαν νὰ ζητήσωσιν δισύλον ἐν τῷ λιμένι τῆς ῥηθείσης πόλεως ὑπὸ τὴν ἄμυναν τοῦ ὁρούρεου αὐτῆς. Οἱ Τυγήσιοι ἀκούταντες τὸ ἀπευκτάτον τοῦτο, οὐδὲ κἄν ἐτόλμησαν νὰ ἔχστρατεύσωσιν.

Ίδοù αἰ ωφέλιμοι πληροφορίαι δι; μετέδωκεν οὗτος τῷ στόλῳ. Μετεβίβαζε τοῖς ἡμετέροις οὐχὶ μόνον τὰ συμβίνοντα ἐν ταῖς διμόροις ἐπαρχίαις τοῦ ἐχθροῦ, δὲλλακαὶ τὰ ἐν αὐτῇ τῇ Κωνσταντινουπόλεις· καθ' ὅτι ἀείποτε ἐκέκτητο σχέσαις μετὰ τοῦ παρὸς τῇ Πύλῃ πρεσβευτοῦ τῆς Ἐγετίας. Ταῦτοχρόνιος δὲ ἡδύνατο ν' ἀγγέλλῃ καὶ τὰ ἐν τῇ βουλῇ τῆς Ἐγετίας διαπραττόμενα. Δι' ὃ καὶ ἐλάμβανεν εὐχαριστηρίου; ἐπιστολὰς παρέτε τοῦ κόμητος καὶ τοῦ Σπυρίδονος, ἐν αἷς ἀναφέρεται περὶ τούτου, ἐγὼ δὲ αὐτὸς ἀνέγνωσκ εν μιᾷ τὰ ἐξῆς: «Σὺ εἶσαι διστήρης ἡμῶν, σὺ δὲ πιστὸς ἡμῶν φύλακας· ἐνεκκ τῆς ἀγρύπνους ἀπιειλείας σου δικτελοῦμεν ἐν τούτοις μὴν ἀμφιβολίατε περὶ τῶν ἀμφιερῶν ἐπιεῖδιών τῶν ὑπηρεσιῶν σας».

Οἱ Ἐγετοὶ φοβούμενοι τούτους Τούρκους κατὰ τὴν συγκρίσιαν, ἡμᾶς δὲ ἔτι πλέον, διότι ἀποκατεῖτες οἱ ἐν Ἀνατολῇ καὶ Δαλμακίᾳ ὑπάρχοις αὐτῶν εἰσὶν διμύδιοις ἡμῖν καὶ τοσοῦτον ἀριστωμένοι, ὅστε περιφρονοῦμεντες φανερῶς τὰ διατάγματα τῆς δημοκρατίας ὑπετάσσοντο τοῖς ἡμετέροις ὑποφέροντες ἐκ τούτου τὰ πάνδεινα, θρέψαντο ὑποπτεύοντες τὸν κόμητα Ματζενίγον καὶ καταδιώκοντες αὐτὸν. Ἡτο δικαὶος δύσκολον, καθ' ὅτι εἶχεν ἀναγγεῖλει ἡδη τῷ διοικητῇ ἐκ προτέρου ὅτι εὑρίσκεται ἐν ῥωσικῇ ὑπηρεσίᾳ, ὑπέδειξε τὸ ἔγγραφον τοῦ διορισμοῦ αὐτοῦ καὶ ἔλαβε διαταγὴν νὰ μένῃ ἐν Ζακύνθῳ πάντοτε λόγῳ ὑπηρεσίας τοῦ στόλου, δι' ὃ καὶ κατέλιπον αὐτὸν ἐπὶ τινα χρόνον ἀνενόγγιητον. Οἱ κόμης Ἀλέξιος Γρηγόρειος τὸν ἐνετεῖλατο αὐτῷ γὰρ δέχηται ὑπὸ τὴν προστασίαν αὐτοῦ ἐκείνους τοὺς δυστήνους Πελοποννησίους οἵτινες φεύγοντες τὴν ἀκδίκησιν καὶ τὴν μάχαραν τοῦ Ὀθωμανοῦ ἀφεικνοῦντο εἰς Ζάκυνθον. Τέτοιο πρῶτον ἐπῆλθεν αὐτῷ ἡ ἴδει, περὶ τῆς ἀπέστειλτο σχέδιον τῷ κόμητι περὶ τῆς ἀποστολῆς τῶν τέκνων αὐτῶν εἰς Ρωσίαν πρὸς ἐκπαίδευσιν, δι' αὖ ἡθελεν ἐδραιωθῆν ἐν τῷ μέλιτοντι ἡ μεταξὺ τῆς Ρωσίας καὶ Ἑλλήνων σχέσις, δὲ καὶ ἐγένετο. Μή ἀρκούμενοι δικαὶοι εἰς τοῦτο ἐκτὸς τῶν ἐν Ζακύνθῳ τέκνων τῶν φυγάδων, ἀπέστειλεν ἔτι πιστοὺς ἀνδρας εἰς Πελοπόννησον καὶ Ἀλβανίαν, ἐνθα δινέμει τῆς ἐμπαστοσύνης τὴν ἔχουσαν αὐτῷ τε καὶ τῇ οἰκογενείᾳ αὐτοῦ οἱ ἔγχωριοι χριστιανοί, ἡδυνήθη γὰρ διασώσῃ χρυσίως πολλὰ τῶν δυστήνων τούτων πατεῖσιν ἐξ αὐτῶν τῶν χειρῶν τῶν Ὀθωμανῶν, οἵτινες ἐκράτουν αὐτὰς ἀντὶ διμήρων. Τὸ τελευταῖον τοῦτο ἐξηρέθισε μεγάλως τοὺς πασάδες καὶ τὴν Πύλην, ἢτις ἀπειλοῦσα ἀπήτει παρὸς τῆς δημοκρατίας τὴν ἐπ-

στροφὴν τῶν ἀπαχθέντων καὶ τὴν τιμωρίκν τοῦ κόμητος Μοτζενίγου, ὃς  
ὑπηκόου τῆς Ἐνετίκς ἀλλ' οὔτος εἶχε προφθάτει ἥδη νὰ σώσῃ τοὺς δυσ-  
τυχεῖς τούτους ἐκ τοῦ κινδύνου, πέμψας αὐτοὺς ἐγκαίρως ἐπὶ τῶν ἡμετέ-  
ρων πλοίων, τοῖς Ἐνετοῖς δὲ ἀπήντησεν ὅτι εὑρισκόμενος ἐν τῇ βασιλικῇ  
τῇς Ῥωσίκς ὑπηρεσίᾳ, κράτους τὸ ὄποιον ἐκήρουξε κατὰ τῆς Τουρκίκς  
ἀγῶνα, πράττει πᾶν ὃ τι διατάξωσιν αὐτῷ οὐδόλως εἰς τοῦτο πταίων.

Κατέκαντησε δὲ τοσοῦτον ἀφρόητος τοῖς Ἐνετοῖς τοῖς ἔζητον παντοιο-  
τρόπως ν' ἀπολυτρωθῆσιν αὐτοῦ καὶ ἔχαρηταν μεγάλως ἐπὶ τῷ γεγονότι  
τούτῳ, εὑρόντες αἰτίαν εὐλογοφρκνῆ δι' ἔξορίαν φοβούμενοι ὅμως τὸν ἡμέ-  
τερον στόλον δὲν ἀπεφάσιζον νὰ πράξωσι τοῦτο. Ἡ κυβέρνησις ὑπεκρίθη  
ὅτι οὐδὲν γινώσκει, περὶ τῆς τῇ βωσικῇ κυβερνήσει ὑπηρεσίας αὐτοῦ, ὅτι  
δῆθεν ὁ τῆς Ζακύνθου διοικητὴς οὐδὲν περὶ τούτου ἀνήγγειλε καὶ ἢρξατο  
νὰ διαδίδῃ ὅτι διὸ κόμης Μοτζενίγος εἶναι ἀντάρτης, δὲν ὑπακούει τοῖς δια-  
τάγμασι τοῦ τῆς Ζακύνθου διοικητοῦ καὶ ἔγείρει ἕριδας μεταξὺ τῆς δη-  
μοκρατίας καὶ τῆς Πύλης. Ὁ διοικητὴς ἐπωφελούμενος τῆς εὐκαιρίας ἤρ-  
ξατο ἀπειλῶν αὐτὸν καὶ λέγων ὅτι ἐὰν δὲν ἀπέλθῃ θέλει πάθη τὰ πάν-  
δεινα· ἐπὶ τέλους βλέπων ὅτι διὸ κόμης Μοτζενίγος δὲν ἀναχωρεῖ, ἤρξατο  
ἀποστέλλων ἀνθρώπους ἵνα μεταπείνωσιν αὐτὸν νὰ ἐγκαταλείψῃ τὴν  
νῆσον προσθέτοντες ὅτι ἡ κυβέρνησις δυσκολεύεται λίγην κατὰ τῆς ἐν Ζα-  
κύνθῳ διαμονῆς αὐτοῦ ἐξ οὗ δύναται νὰ πάθῃ. Τότε διὸ κόμης Μοτζενίγος  
ἀνήγγειλε τῷ κόμητι· Ὁρλόβη ὅτι ἡ ὑπόθεσις αὗτη προσλαμβάνει ἐπικίν-  
δυνον χωρκτήρα καὶ ὅτι ἐνεκκ τῆς θέτεως ἐν ᾧ εὑρίσκεται ἀδυνατεῖ ἐν  
τῷ μέλλοντι νὰ φανῇ αὐτῷ χρήσιμος μένων ἐν Ζακύνθῳ. Διστυχῶς ὅμως  
ἔβραδυ· εν ᾧ ἀπάντησις, οἱ δὲ Ἐνετοί, ἀπολέσαντες πᾶσαν ὑπομονὴν καὶ  
λησμονήσαντες πᾶν πρὸς τὴν Ῥωσίκν ὀφειλόμενον σέβας, ἐπροσωπεύρ-  
τησαν αὐτόν. Συνέβη δὲ τὸ πρᾶγμα ὡς ἔξι· Ἐπειδὴ διπάχντες οἱ κάτοι-  
κοι τῆς Ζακύνθου εἰσὶν ὀρθόδοξοι καὶ ἀροσιωμένοι τῷ κόμητι Μοτζενίγῳ,  
διοικητῇς φοβούμενος τὰς ὑπὲρ αὐτοῦ διαδηλώσεις αὐτῶν, ἀπέστειλεν  
ἀντισυνταγματάρχην τινὰ μετὰ 400 στρατιώτῶν ἐνόπλων· ἀλλ' ὁ λαός  
ὅστις πάγτοτε ἐκεῖ ὄπλοφορεῖ καὶ εἶναι ἀνδρειότερος τῶν ἀνάνδρων Ἰτα-  
λῶν στρατιώτων τῆς δημοκρατίας, περιεκύλωσεν αὐθωρεῖ τὸν οἶκον τοῦ  
κόμητος Μοτζενίγου, ἐπὶ τῷ σκοπῷ νὰ λυτρώσῃ τὸν αἰχμάλωτον διασπῶν  
τὴν γραμμὴν τοῦ βηθίεντος στρατιωτικοῦ σώματος. Ὁ συνταγματάρχης  
ἐφοβήθη τοῦτο μεγάλως· δὲ διὸ κόμης βλέπων ὅτι περικυλοῦται ὑπὸ στρα-  
τιώτων, οἵτινες κατὰ τὴν συμπλοκὴν ἥδυναντο νὰ φονεύσωσιν αὐτόν, ἤναγ-  
κάσθῃ ἔξελθων ἐπὶ τοῦ ἔξωστου νὰ καταπείσῃ τὸ πλῆθος; ὅπως μὴ πάρ-  
εμβάλῃ προσκόμματα τῇ κυβερνήσει, οὐδόλως περὶ αὐτοῦ κηδόμενον·  
καθ' ὅτι ὡς ὑπάλληλος τῆς Αὐτῆς Μεγαλειότητος, εὐελπιστεῖ ἐπὶ τῇ  
προστασίᾳ αὐτῆς. Μετὰ πολλοῦ κόπου ἐπὶ τέλους κατέπεισε τὸ πλῆθος.  
Εἰς εὐγνωμοσύνην τούτου δὲ ἀντισυνταγματάρχης μετὰ τῶν ἀξιωμάτων

καὶ τῶν στρατιωτῶν ἐλεητλάτησαν ἅπασαν τὴν οἰκίαν αὐτοῦ, ὑρπάσαντες  
σκεύη ἀργυρᾶ, χρυσᾶ καὶ ἀδαμάντινα κοσμήματα, τὰ πάντα ἐν ἑνὶ λόγῳ  
προσθετέον δὲ εἰς ταῦτα ὅτι ἡ σύζυγός του κατὰ τὴν προσωποκράτησιν  
τοῦ κόμητος τοσοῦτον ἐφεβήθη ὥστε εἶναι παχάλυτος ἀχρι τοῦδε.

Τὸν κόμητα Μοτζενίγον ἀπῆγαγον εἰς Κέρκυραν, ἐγκαθίσεις αντεῖς ἐν τῷ  
εἰρητῇ τοῦ φρουρίου, ἐνθα διέμεινεν ἐπὶ 8 μῆνας, καὶ ἐνθα ἤθελον βεβοίως  
ἀπαγγειλίσῃ αὐτόν, διὸ δὲ ἀνέμενε καθ' ἐκάστην τὴν θάνατον. Γράψας δὲ  
τὴν δικθήην χώτοι δι' ᾧς ἀγέθετε τὰ δύστην τέκνα του τῇ προστασίᾳ  
τῆς Λύτοκρατείρας, καθικέτευτε τὸν ιερέα τοῦ φρουρίου, διστις ἡδύνατες  
ν' ἀργοθῇ αὐτῷ τὴν ἐν λόγῳ γέρων, νὲ πέμψῃ αὐτὴν μετὰ τὸν θάνατόν  
του εἰς Ἀρτίαν. Ἐσώθη δικαὶος γέρων τῷ ναυάρχῳ Σπυρίδον.

Ἐνταῦθα σημειώτεον δτι δὲ κόμης Μοτζενίγος, προβλέπων τὸν κίνδυνον  
ἔσπειτεν μέπαντα τὰ ἔγγρωρά του πρὸ τῆς εἰσῆλθεν εἰσέτι νὲ πέμψῃ κρυφῶς  
εἰς μίαν τῶν ἔξοχῶν οἰκιῶν αὐτοῦ, καὶ δτι τῇ παρακμοῦ τῆς προσωπο-  
κρατήσεως αὐτοῦ ἔλαχθεν ἐπιτολὴν τοῦ ναυάρχου λίστην φιλικὴν ἐν ἦν οἵτοις  
ἔδιδεν αὐτῷ διακρίσις παραγγελίας ἀρρούσας εἰς τὴν ὑπηρεσίαν. Η ἐπι-  
στολὴ ἀκριβῶς αὕτη περιτίθεται εἰς χειράς τοῦ ἀνωτέρου ἀντισυνταγματάρχου  
καὶ ἐστάλη εἰς Ἀρτίαν ἐνθα ἤρξαντο φοβούμενοι τὴν τὸ ἀποτέλεσμα τῆς  
βίξεως ἔκεινης· διὸ δὲ τὴν βεολὴν ἀνέθεσε τῷ ἐν Ἀγκτολῇ στρατηγῷ αὐτῆς Ἀρ-  
τιέρῃ νὲ πέμψῃ τῷ Σπυρίδον τὸν αὗτὸν ἀντισυνταγματάρχην κομιστὴν  
ἐπιτολῆς ἔχούσης ὥδε· α' Ο κόμης Μοτζενίγος πολίτης τῆς Δημοκρατίας  
ῶν, ἐταπέστε, δι' δὲ καθείρχθη ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ· ἀλλ' ὅπως διεδίδεται  
εὑρίσκεται ἐν ῥωσικῇ ὑπερβολῇ, ἐκεὶνη τοῦτο ἐπομένως ἀληθεύεται καὶ  
δὲ κύριος ναύαρχος ζητήσηται ἀπολευθέρωτίν του, θέλει αὖθιστοί απελευ-  
θεωθῆ.

Ο ναύαρχος Σπυρίδον, διστις εἶχεν τὴν ἄνωγγειλει τῷ ἕμετέρῳ ἀνα-  
κτοριστήιῳ τὴν προσωποκράτησιν τούτην καὶ πεποιθὼς δτι τοῦτο συνφάδε  
τῇ ἀξιοπρεπείᾳ τῆς αὐτοκρατορίας, οὐχὶ μόνον θέλει αἰτήσῃ τὴν ἀποφυ-  
λάκεισιν αὐτοῦ ἀλλὰ καὶ πρέπουσσαν ἐκανοποίησιν ἐν εἴδῃ αἰτήσεως, συγ-  
γνώμης δὲ τημαρέες τοῦ διοικητοῦ, δὲν ἐπόλιμης νὲ δεγχθῇ τὸν κόμητα  
Μοτζενίγον καὶ ἀπήντησε λίστην φρονίμως ποιῶν, δτι οὐδὲ καὶν ἐπιθυμεῖται νὲ  
δώσῃ πίστιν δτι τὴ δημοκρατίας διακρινομένη ἔχπαλαι ἐπὶ τῇ ἔγεφροσύνῃ  
αὐτῆς ἤθελεν ἐπιτρέψῃ δινευ διαταγῆς αὐτῆς; δὲ στρατηγὸς νὲ διατέξῃ τὸν  
ὑποδεσταρὸν αὐτῷ διοικητὴν τῆς Ζακύνθου νὲ προσωποκράτηρ τὸν κό-  
μητα Μοτζενίγον ἐναντίον τοῦ διεθνοῦ δικαίου, πληρεξούσιον ἀξιωματικὸν  
τῆς αὐτοκρατορίας τῆς Ἀρτίας, διστις συμφώνως ταῖς ἐπιστήμονες αὐτῆς  
διαταγῆς ἐξεπλήρωσε γράψη Ρώσου ἐν Ζακύνθῳ ἀντιπροσώπῳ· καὶ δτι  
ἀπορεῖ μεγάλως δτι νῦν ίδιως ἔχουσιν ἀμφιβολίας περὶ τῆς ἐν ῥωσικῇ ὑπε-  
ρβολῇ διαμονῆς αὐτοῦ, ἐνῷ πρὸ τῆςων τὴν ἄταν κατὰ σειρὴν αὐτοὺς οὕτοις  
οἱ διαικηταὶ τῆς Ζακύνθου, αὐτῷ δια πληρεξούσιοι τοῖς στόλοις ἀπετείνοντο

κατά διαφόρους περιστάσεις. Φοβητόμενος ὅμως ὁ ναύαρχος Σπυρίδος μήπως δηλητηριάσωσι τὸν δεσμώτην (ὅπερ πολλάκις συνέβη ἐν Ἐνετίᾳ), διέταξε τὸν φύλακα πλοῖον νὰ κακοποιήσωσι παντοιοτρόπως τὰ τῆς Ἐνετίας ἐμπορικὰ καὶ κρατοῦντα αὗτὰ νὰ τὰ προσάγωσιν εἰς Πάρον ἐπὶ τῷ προφέται ὅτι προμηθεύουσι τοὺς Τούρκοις πολεμαρέδαι. Ο ἐν τῇ Ἀγατολῇ στρατηγὸς Θεοφίλης ἀπετάθη περὶ τούτου πρὸς τὸν ναύαρχον Σπυρίδον, διτις ἀπήντησεν ὅτι οὐδὲ καν ἀκρότητιν θέλει δώσῃ μέχρις οὖς δὲν λαθῇ τὸ ζήτημα τοῦ καμητοῦ Μοτζενίγου. Ἐκτὸς δὲ τούτου ἔνεκα τοῦ περὶ δηλητηριάτων φόρου ὃν εἶχε, διέδωκε ψευδῶς, ὅτι πᾶν τὸ συμβούλιον τῷ δεσμώτῃ θέλει συμβῆ καὶ τοὺς αἰχμαλώτους Ἐνετοῖς οὓς ἐκράτησεν, διπερ τοσοῦτον ἐρόντε τὴν βοσκήν, ὃστε ἔσπευσε ν' ἀπολύτῃ τὸν καμητα, ἀναγγείλασσε αὐτῷ συνάρτησην ὅτι ἐπὶ ἀπειλῆ, θαγάτου ἀπαγορεύεται αὐτῷ οὐδὲν τοῖς δρίοις τοῦ κράτους δικριονή. Καὶ ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ ἐν τούτοις εὑρισκόμενος ὁ κόρης ἔνεκκ τοῦ ζήλου καὶ τῆς φρονήτεως αὐτοῦ, καὶ οὐδὲν αὐτῆς τῆς ἀφανισθείσης περιουσίας αὐτοῦ φειδόμενος, εἴρε μέσον νὰ προενέγκῃ ὑπηρεσίας τῷ στόλῳ ὡς ἐπειδὴ εὑρέσκεται ἐν Ζακύνθῳ· καθ' ὅτι ἐξαγοράστας τοὺς φροντιζοῦντας αὐτὸν ἀξιωματικούς, ἥρξατο ἀνταποκρινόμενος μετὰ τῶν γνωρίμων αὐτῷ πλουσίων Κερκυρίων, οἵτινες ἔχορήγουν αὐτῷ δάνειαν δι' τὸν ἐξηγόραξε τοὺς ἀξιωματικούς, καὶ τοιουτοτρόπως εἶχε τὸ μέσον ν' ἀναγγέλλῃ τὰ πάντα τῷ ναυάρχῳ, διτις εὑρίσκεται νῦν ἐν Ηετρουπόλει δυνάμενος νὰ ἐπιβιβοῖται τῷτο.

Σοὶ ἐξέθεσα ἀπέσαις τὰς ὑπηρεσίας αὐτοῦ. Γνώρισον λοιπὸν νῦν τὶ ἀπέλασσεν ἐκ τῆς περιουσίας αὐτοῦ. Ἐν τῷ διαστήματι ἐπεὶ τὸτε ἐτῶν τῆς ὑπηρεσίας αὐτοῦ δὲν ἔλαβεν οὐδὲν ὄντος μασθίσῃ ἀμοιβῆς· διὸ τοὺς ακτανόπους οὓς διετήρει ἐν Ηελοπονγίσῳ, ἐν πολλαῖς χώραις τῆς Ρωμαλίας, ἐν Κρήτῃ καὶ Τύρῳ καὶ οὓς ἔμεινε πλουσιοπαρόχως, ὃταντος οὐδὲν ἔλαβε. Τρίς προσεκάλεσσεν αὐτὸν εἰς Πίζανη, ἵνθισε ὕψεις νὰ μεταβῇ διὰ Ζακύνθου μέχρι τοῦ βασιλείου τῆς Νεαπόλεως, ἐκεῖθεν δὲ δι' ἀπόστολος τῆς Ιταλίας μέχρι Πίζης καὶ τὸν ἀπόστολον διὰ ἀπέστειλον αὐτὸν εἰς Ἐνετίαν, οὐδέποτε χορηγήσαντες αὐτῷ τὸ τῆς ὑδοιπορίας. Ή ἐκ τῆς λεηλατηθείσης οἰκίας αὐτοῦ ζημία ἀνέρχεται εἰς εἰκαστισχίλια ρυμίλια. Ἀπώλεσε δὲ ἐν ταῖς ὑπέρ τῆς ὑπηρεσίας αὐτοῦ πᾶν διὰ τὸν ἀκληρονόμητον παρὰ τῶν προγόνων αὐτοῦ. Παράδειλος λοιπόν, σὲ παρακαλῶ αὐτόν, πρὸς τὸν Κατακούζηνόν, τὸν Ἀργύριον καὶ τὸν Μιχαήλτζην. Οἱ πρῶτοι δύο βιβλίων ὑπηρέτησαν καὶ εἰσὶν ἐπάξιοι ἀμοιβῆς, ἀλλ' αἱ ὑπηρεσίαι αὐτῶν οὐδέπολις ἐξουσίας ἔκειναις διὰ προσήνεγκεν ὁ κόρης Μοτζενίγος. Σκέψομε, λοιπὸν ἐὰν εἴναι δίκαιον δικράνης Μοτζενίγος, θυ διὰ πλείστας ὅσας αἰτίας ὕψειλον ν' ἀνταμείψωσι, καὶ πλειοτέρας ὑπηρεσίας προσενεγκών καὶ πλειότερος δειγὰς ὑποστάτας τοῦ Κατακούζηνος, διασχεδὼς σχεδὸν ακταστροφεῖς, ἔχοι τοῦδε νὰ μὴ τύχῃ οὐδεμίας ἀμοιβῆς.

Ίδοις, φίλε μου, τί με παρεκίνεις νὰ σοι: γράψω τὴν μακράν ταῦτην ἐπιστολήν. Ἐλπίζω δὲ ὅτι δικαιιοσύνης ἔνεκεν καὶ ἀφοσιώσεως τῇ αὐτοχροτείρᾳ δὲν θέλεις λείψῃ φροντίζων ὑπὲρ αὐτοῦ.

(Ἐκ τῆς 'Ρωσικῆς).

Κ. Α. Παλατολόγος.

## Ο ΚΥΑΝΟΣ\*

ΙΒ'

'Ο Θεὸς προστατεύει τοὺς ἀγαπῶντας.

Εἶχομεν ἃδη τὸ ἕμετρο τῆς δδοῖς δικινύσσει ὅτε συγγνητήθημεν μετ' ἄλλοις τινὸς ταξιδιώτου, ὡσεὶ πεντηκοντούτου. Περικαλύπτων αὗτος τὸ σῶμα διὰ μηλωτῶν μέχρι πώγωνος, παρεῖχεν εἰκόνα παγετώδους δύκου ἐν μεσογενὶς Δύγούσσεω καὶ συνετέλει εἰς τὸ γὰρ σιφωνώμενον. Ἡτο μέγας καὶ στιβαρός, πρῶτον δὲ ἐπιφαίνομενον χαρακτηριστικόν του ἦσαν μακροὶ μύστακες, ψερροί, κεκλιμένοι πρὸς τὰ κάτω καὶ συνεστραμμένοι κατὰ τὰ ἄκρα. Έκάστη ορεῖ τῶν δφρύων του εἶχεν ἴδιαν διεύθυνσιν, ὥστε τὸ σύνολον ἀπετέλει ἐν εἴδος θάλαμων τραχύεως ἐξεχόντων ὑπεράνθη τῶν ἀφθικμάτων, οἵτινες ἦσαν μικροὶ ἀναλόγως τοῦ ἐπιμήκους καὶ γωνιώδους προτοτάπηστου· αὗτοὶ δὲ οἱ ἀφθικμοί του περιπεφραγμένοι διὰ πυκνῶν καὶ συμῶν βλεφρούδων ἀμοιάζον ὡς δύο ἀντράς ἐντὸς τῶν ὅποιῶν εἶχε κεκρυμμένας τὰς ἴδεικτας του. Τὸ στόραξ ἥτο μέγα καὶ τὸ χεῖλος ὑπεροπτικόν, τὸ δὲ μέτωπον ἵκανως ὑψηλὸν πρὸς ἔνδιξιν πνεύματος, ἥτο ὑπὲρ τὸ δέον δυκλόν, ὅτε νὰ ἐγκρύπτῃ μεγαλοφυίαν.

'Ο Μαξίνσκης μοὶ εἶπεν ὅτι ἥτο Ρώσος καὶ δὲν ἐπέστησε πλέον τὴν προσοχὴν του ἐπὶ τοῦ συνοδοιπόρου, ὡς εἰθισμένος παιδιόθεν εἰς τὸ βλέπειν τοιωτὰς φυσιογνωμίας.

'Ο ἀνθρωπὸς ἐκεῖνος ὁσάκις τὸ βλέμμα μου ἐπιπτεν ἐπὶ τοῦ ἴδικοῦ του, ἔδεικνυεν ὅτι οὐδένλως ἥθελε νὰ προσέξῃ εἰς ἐμέ. "Εμενεν ἀκίνητος, ὡσεὶ ἀποφεύγων τὸν ἐξευτελισμὸν του νὰ μᾶς παράσχῃ τὸ θέαμα χειρονομίας τινός. 'Ἐν τούτοις ἡ μεγαλοπρεπὴς αὕτη στάσις, ἀντὶ νά μοι ἐπιβήλη δειλίαν, ὑπεκίνει τούναντίον ἰλαρότητά παρότι ἔμοι καὶ κατὰ στιγμὰς μόλις συνεῖχον τὸν γέλωτα. 'Ο ἐπιβήλητικὸς ἐκεῖνος ἀρχών, ὅστις ἐφαίνετο ἀπορῶν διότι παρεῖχε τὴν τιμὴν εἰς τὸν κόσμον νὰ ζῇ ἐν αὐτῷ, μὲ διεσκέδαζεν. 'Ο Μαξίνσκης μὲ ἐθεωρεῖσκον ὅτι οὐδένλως τὸ ἐξωτερικόν του ἥτο παρά-

\* Ιδε αλ. 608.